

SKEMA TA' MARKA TA' ĊERTIFIKAZZJONI TAL-IKEL TA' KWALITÀ GĦOLJA



IKEL TA' KWALITÀ GĦOLJA (KMÉ)

SKEMA TA' MARKA TA' ĊERTIFIKAZZJONI

REKWIŻITI SPECIFIĊI TA' ĊERTIFIKAZZJONI

Gobon tal-baqta

Budapest, Ottubru 2025

Ġobon tal-baqta

Il-prodotti li jissodisfaw ir-rekwiżiti tal-leġiżlazzjoni fis-seħħ, inkluż il-Codex Alimentarius Hungaricus, jistgħu jiġu pprezentati għal applikazzjoni għat-trademarks ta' Ikel ta' Kwalità Għolja (KMÉ) u tal-Grad tad-Deheb ta' Ikel ta' Kwalità Għolja.

Barra minn hekk, il-prodott ma għandux ikun fih addittivi jew għajnuniet għall-ipproċessar jew, fil-każ ta' ġobon tal-baqta miksub minn tibqit imhallat, enzimi għajr enzimi tal-baqta. Fil-każ ta' prodott mingħajr lattożju, l-użu tal-enzima tal-lattażi huwa aċċettabbli.

L-għadd tal-ħmira tal-prodott ma jistax jaqbeż $10^2/g$.

Elementi fakultattivi

Jistgħu jiġu pprezentati applikazzjonijiet għat-trademarks ta' Ikel ta' Kwalità Għolja (KMÉ) u tal-Grad tad-Deheb ta' Ikel ta' Kwalità Għolja għal prodott li, minbarra r-rekwiżiti obligatorji msemmija hawn fuq, jikkonformaw ukoll ma' tal-inqas punt wiehed f'kull waħda mill-kategoriji tal-elementi fakultattivi ta' I, II u III.

I. Karatteristiċi tal-prodott

1. Ġobon tal-baqta magħmul minn ħalib sħiħ
2. "Rögös túró"¹ (ġobon tal-baqta boċċi)
3. "Leveles túró" (ġobon tal-baqta sfiljurata) li jissodisfa r-rekwiżiti stabbiliti fl-Anness 1

II. Proċess ta' produzzjoni

Awtomonitoraġġ u awtottestjar

4. Awtotestjar komprensiv (sensorju, fiżiku u kimiku, mikrobijoloġiku) tal-prodott skont il-lott tal-produzzjoni fl-impriża.
5. Il-monitoraġġ tad-data ta' skadenza tal-lottijiet kollha tal-produzzjoni, l-eżami u d-dokumentazzjoni tal-parametri organolettiċi, fiżiċi, kimiċi u mikrobijoloġiċi.

¹ Prodott f'konformità mad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni Ewropea applikabbli dwar "Rögös túró (STG)"

6. Il-proċessur għandu jinkludi fil-kuntratti tal-provvista li hu se jaċċetta biss ħalib u krema mill-maħleb b'kontenut ta' aflatossina M1 li ma jaqbiżx il-limitu, li se jivverifika hu stess għal-lottijiet kollha tal-ħalib u/jew tal-krema mhux ipproċessati kkunsinnati lil u aċċettati fl-impjant. Il-metodu ta' ttestjar għandu jkun tali li jkun jista' jintuża biex tiġi vverifikata l-konformità mal-limitu massimu speċifikat fir-regolament applikabbli dwar il-livelli massimi ta' ċerti kontaminanti fl-oġġetti tal-ikel.
7. L-użu tal-metodi fl-impjant, li fil-qafas tagħhom il-proċessi ta' produzzjoni, is-sikurezza tal-prodott, il-kwalità u l-iġjene jiġu regolarment iċċekkjati, u abbażi tas-sejbiet jiġu implimentati miżuri korrettivi, jiġu identifikati Prattiki tajbin, u l-membri tal-persunal jitharrġu kif xieraq.
8. Analizi tax-xejriet fil-qafas tal-awtomonitoraġġ: il-ħolqien ta' tabella ta' kontroll tal-kwalità għar-rappreżentazzjoni grafika ta' valuri analitiċi u mikrobijoloġiċi, bl-istabbiliment ta' valuri ta' gwida, limitu ta' twissija u/jew valuri ta' limitu. Dawn il-valuri għandhom jitqabblu mad-data reali miġbura mill-awtottestjar, u, jekk meħtieġ, għandhom jittiehdu miżuri xierqa.
9. It-testijiet għandhom jitwettqu f'laboratorji esterni taħt l-iskema ta' awtomonitoraġġ, fir-rigward tal-kriterji li ġejjin:
 - il-kontenut ta' xaħam
 - il-kontenut ta' proteini
 - il-kontenut ta' materja niexfa
 - il-kontenut ta' xaħam fil-materja niexfa
 - aċidità
 - ix-xaħam mhux tal-ħalib (mhux meħtieġ għal impjanti li jipproċessaw biss il-ħalib/krema)
 - il-mikrobijoloġija (skont id-Digriet EüM Nru 4/1998 tal-11 ta' Novembru tal-Ministeru tas-Saħħa u r-Regolament (KE) Nru 2073/2005)
 - il-piż nett
 - il-kontenut ta' lattożju fil-każ ta' prodotti mingħajr lattożju)

Minimu ta' disa' kampjuni aleatorji minn lottijiet ta' produzzjoni differenti, prodotti u mibgħuta għall-kummerċjalizzazzjoni fis-sena partikolari, għandhom jiġu eżaminati kull sena b'mod li jiġi inkluż mill-inqas kampjun wieħed minn kull trimestru kalendarju.

Il-proċess ta' produzzjoni tal-ħalib (metodi tal-ipproċessar tal-ħalib)

10. Il-konformità ma' rekwiżiti oġġetivi ta' iġjene matul il-proċess ta' produzzjoni: il-ħalib bl-ingrossa mhux ipproċessat u l-krema li jaslu fil-pjanta għandhom ikunu soġġetti għar-rekwiżiti tal-Anness 4 tad-Digriet EüM Nru 4/1998 tal-11 ta' Novembru tal-Ministeru tas-Saħħa dwar il-livelli aċċettabbli ta' kontaminazzjoni mikrobijoloġika fl-ikel, 3 darbiet fix-xaħar.

Rekwiżiti:

- *Staphylococcus aureus*: < 10 cfu/g
- Ħmira tal-moffa: massimu ta' 10 cfu/g
- Koliformi: < 10/g
- *Enterobacteriaceae*: < 10 cfu/g
- *Enterococcus* (grupp D): < 10 cfu/g

VÉDJEGYIRODA Élelmiszerlánc-biztonsági Centrum Nonprofit Kft. (ÉLBC Kft.)

(TRADEMARK OFFICE, Food Chain Safety Center Nonprofit Ltd.)

H-1024 Budapest, Keleti Károly utca 24. H-1525 Budapest, P.O. Box 212 | vedjegy@elbc.hu | +36 30/306 4238 | kme.hu

- Clostridia li tnaqqas is-sulfit: < 10 cfu/g

11. Sistema magħluqa ta' tibqit.
12. Awtomonitoraġġ ibbażat fuq il-lottijiet, li jiffoka fuq il-proċess ta' produzzjoni (mill-wasla tal-ħalib mhux ipproċessat sal-konsenja tal-prodott lest).
13. Għandu jkun hemm programm ta' fornituri tal-ħalib mhux ipproċessat fis-seħh, fejn issir analiżi tax-xejriet fuq is-sejbiet tal-laboratorju tal-ħalib mhux ipproċessat.
14. L-eligibbiltà għall-użu tal-logo "Tejszív" [Qalb tal-Ħalib].

Trobbija tal-annimali (il-proċess ta' produzzjoni tad-dhul)

15. Għalf mingħajr OGM.
16. Biedja organika (mhux fakultattiva flimkien mal-punt 35).
17. L-azjenda agrikola għandha ċertifikazzjoni valida tat-trattament xieraq tal-annimali ta' Global GAP.
18. L-azjenda agrikola tirċievi finanzjament mill-UE għat-trattament xieraq tal-annimali.
19. Jekk il-proċessur tal-ħalib ikun ukoll bidwi li jipproduċi prodotti tal-ħalib, għandu jsir test dokumentat tal-aflatossina [tal-għalf tiegħu stess u kwalunkwe għalf mixtri (massa, għalf, taħlitiet supplimentari minn qabel)] mill-inqas darba kull tliet xhur kalendarji.

L-użu ta' imballaġġ li ma jagħmilx ħsara lill-ambjent

20. Soluzzjoni ta' imballaġġ li ma jagħmilx ħsara lill-ambjent li tista' tiġi distinta b'mod ċar f'termini ta' konvenjenza u prattiċità mill-imballaġġ ta' prodotti simili oħra disponibbli fis-suq. Fil-każ ta' imballaġġ tajjeb għall-konsumatur, għandhom jitqiesu wkoll l-aspetti ta' sostenibbiltà definiti fl-elementi fakultattivi tal-kategorija III. Imballaġġ faċli għall-konsumatur b'impronta ekoloġika/spiża ambjentali akbar minn dik ta' prodotti simili fis-suq mhuwie x aċċettabbli.
21. Il-piż nett ta' pakkett individwali huwa l-piż standard fi grammi aġġustati għall-eqreb 100 g (eż. 200 g, 500 g, 1 000 g) jew 250 g.

III. Sostenibbiltà

Protezzjoni tal-ambjent (tnaqqis tal-impronta ambjentali, loġistika ekoloġika)

22. L-applikazzjoni ta' metodi ta' trattament tad-demel li ma jagħmlux ħsara lill-ambjent.

Nota: (L-impriza għandha proċess fis-seħh biex tidentifika, tivvaluta u tirrispondi għar-riskji u l-opportunitajiet ambjentali u soċjali. (ħzin ta' demel li ma jagħmilx ħsara lill-ambjent, ammont ta' demel applikat,)

- **Użu ta' riżorsi ta' enerġija rinnovabbli ekoloġiċi**

VÉDJEGYIRODA Élelmiszerlánc-biztonsági Centrum Nonprofit Kft. (ÉLBC Kft.)
(TRADEMARK OFFICE, Food Chain Safety Center Nonprofit Ltd.)

H-1024 Budapest, Keleti Károly utca 24. H-1525 Budapest, P.O. Box 212 | vedjegy@elbc.hu | +36 30/306 4238 | kme.hu

23. L-impriza/l-applikant jikseb parti mill-enerġija tiegħu minn sorsi ta' enerġija rinnovabbli (eż. ilma termali, sħana ġeotermali, pannelli solari, bijogass) fil-proċess ta' produzzjoni u preparazzjoni.

(L-impriza għandha prodott ekoloġiku ċertifikat, servizz ekoloġiku, jew tbigh enerġija ekoloġika (enerġija solari, enerġija mir-riħ, enerġija idroelettrika, bijogass, enerġija ġeotermali).

Dokument li juri d-distribuzzjoni tal-konsum totali u rinnovabbli tal-elettriku fl-aħħar sena finanzjarja).

• **L-użu ta' inputs/metodi teknoloġiċi ta' ġestjoni sostenibbli**

24. Ġestjoni aktar effiċjenti tar-rizorsi, ġestjoni materjali, tal-enerġija u tal-ilma, u modernizzazzjoni tat-teknoloġiji tal-ipproċessar li jnaqqsu l-impatt ambjentali (pereżempju l-irkupru tas-sħana riġenerattiva, l-irkupru tas-sħana mormija, it-titjib tal-effiċjenza tas-sistemi ta' refriġerazzjoni u t-tnaqqis tal-konsum tal-enerġija).

(Għandu jintwera:

— jekk għandhiex konformità/ċertifikazzjoni ambjentali

— jekk tużax prodott jew servizz ekoloġiku kkwalifikat għat-tħaddim tiegħu.

Hija għandha proċess fis-seħħ biex tidentifika, tivvaluta u tirrispondi għar-riskji u l-opportunitajiet ambjentali u soċjali.

Jeħtieġ li jiġi eżaminat liema proporzjon tal-materjali li jintużaw mill-impriza jew mill-imprizi fil-ktajjen tal-valur tagħha huma materja prima riċiklata, reklamata, rinnovabbli u mhux rinnovabbli / ekonomija ċirkolari/.)

25. Sistema ta' rkupru tal-enerġija fuq il-magni tal-produzzjoni.

(Pereżempju, l-użu ta' kwalunkwe tagħmir li jaqbad u jittrażmetti s-sħana mormija tal-kompressur. Ir-riċiklaġġ tal-enerġija termali għal proċessi industrijali oħra li jeħtieġu sħana jew fwar).

26. L-applikazzjoni ta' Sistema ta' Mmanigjar Ambjentali (EMS) jew EMAS (Skema ta' Ġestjoni u Verifika Ambjentali) skont l-istandard MSZ EN ISO 14001:2015, li jiċċertifika l-konformità ambjentali.

(Thejjija ta' rapporti annwali li jipprovdu informazzjoni dwar l-użu tal-enerġija, il-ġestjoni tal-iskart, l-użu tal-ilma u impatti ambjentali oħra.)

27. Prodotti tat-tindif u deterġenti ċertifikati u użati regolarment li ma jagħmlux ħsara lill-ambjent u/jew li jiffrankaw l-ilma.

(Ċertifikazzjonijiet, skedi ta' data ta' sigurtà, speċifikazzjonijiet, trademarks fuq l-imballaġġ. Ċertifikati minn korpi ta' ċertifikazzjoni, eż. Ecocert, Green Certification, Breeam, Leed.)

28. L-użu ta' prodotti sekondarji, il-minimizzazzjoni tat-telf tal-prodott u tal-materjal.

(L-impriza għandha proċess fis-seħħ biex tidentifika, tivvaluta u tirrispondi għar-riskji u l-opportunitajiet ambjentali u soċjali. L-impriza tuża materja prima, materja prima

VÉDJEGYIRODA Élelmiszerlánc-biztonsági Centrum Nonprofit Kft. (ÉLBC Kft.)

(TRADEMARK OFFICE, Food Chain Safety Center Nonprofit Ltd.)

H-1024 Budapest, Keleti Károly utca 24. H-1525 Budapest, P.O. Box 212 | vedjegy@elbc.hu | +36 30/306 4238 | kme.hu

sekondarja prodotta mill-iskart f'konformità mal-prinċipji tal-ekonomija ċirkolari, u r-rekwiziti tal-ekonomija ċirkolari jitqiesu fid-disinn tal-prodott, inkluż l-imballaġ tal-prodott.)

29. It-tħaddim ta' sistema ta' mmaniġjar tal-iskart li tħares l-ambjent. Il-ġbir u r-riċiklaġġ tal-iskart separat, f'forma dokumentata.

(L-impriza hija awtorizzata li timmaniġġja, tiġbor, tittrasporta, taħzen u tarmi sustanzi niġġiesa organiċi persistenti b'mod li ma jniġġsux ladarba jsiru skart.)

30. Teknoloġija tat-trattament tal-ilma mormi effiċjenti u li ma tagħmilx ħsara lill-ambjent (eż. trattament bijoloġiku tal-ilma mormi).

31. Tnaqqis ivverifikat fl-użu speċifiku tal-ilma.

(Eż. l-użu ta' ilma sħun effluwent minn installazzjonijiet għal kompiti sekondarji ta' tindif, tisqija bil-qatra, ġbir u riċiklaġġ tal-ilma tax-xita, riċiklaġġ tal-ilma griż.)

- **Klassifikazzjoni ekoloġika**

32. Prova uffiċjali ta' klassifikazzjoni tas-sostenibbiltà rikonossuta u ċertifikata f'konformità mal-leġislazzjoni tal-UE fis-sehħ (eż., iżda mhux limitata għal: EcoVadis, B Corp, BREEAM, LEED, ISCC).

33. Politika dwar l-akkwist ekoloġiku, dokumentata: il-prijoritizzazzjoni tal-fornituri li jkunu għamli investimenti fis-sostenibbiltà.

(L-impriza ġġiegħel lill-fornituri tagħha jwettqu valutazzjoni ambjentali tal-prodotti u/jew tas-servizzi. Dimostrazzjoni tal-proporzjon li fih il-fornituri jużaw, pereżempju, sorsi ta' enerġija rinnovabbli, jekk iqisux l-aspetti tal-enerġija tal-bini, jekk joperawx sistema tal-iskart li tħares l-ambjent, jekk jimminimizzawx l-impatt ambjentali tan-network loġistiku u dak tat-trasport.)

34. L-impriza għandha impenn ta' Inizjattiva ta' Mira Bbażata fuq ix-Xjenza (SPTI).

35. Il-materja prima użata fil-produzzjoni tal-prodott tiġi minn biedja organika ċertifikata jew minn biedja estensiva jew għandha impronta ambjentali mnaqqsa li għaliha hemm evidenza xjentifika oħra. (mhux fakultattiv flimkien mal-punt 16)

(Eż. prodotti ttikkettati bħala prodotti jew servizzi organiċi u li ma jagħmlux ħsara lill-ambjent.)

- **L-użu ta' soluzzjonijiet ta' imballaġ li ma jagħmlux ħsara lill-ambjent.**

36. L-applikazzjoni ta' soluzzjoni għall-imballaġ li ma tagħmilx ħsara lill-ambjent għall-prodotti ppakkjati (daqs imnaqqas tal-ippakjar jew materjali alternattivi tal-ippakjar eż. kompostabbli (logo tal-FSC jew tal-PEFC)).

VÉDJEGYIRODA Élelmiszerlánc-biztonsági Centrum Nonprofit Kft. (ÉLBC Kft.)

(TRADEMARK OFFICE, Food Chain Safety Center Nonprofit Ltd.)

H-1024 Budapest, Keleti Károly utca 24. H-1525 Budapest, P.O. Box 212 | vedjegy@elbc.hu | +36 30/306 4238 | kme.hu

37. Il-fornituri tal-materjal primarju tal-imballaġġ li jiġi f'kuntatt mal-prodott għandu jkollhom ċertifikazzjoni BRC jew IFS PACsecure.

- **Trasport**

38. Il-komponent ewlieni jiġi fl-impjant tal-ipproċessar mill-azjenda proprja jew minn 100 km 'il bogħod.

(Il-post tal-produzzjoni, il-produzzjoni u/jew is-sit tal-ipproċessar jistgħu ikunu jinsabu f'distanza ta' 100 km.)

39. L-għalf jiġi kkunsinnat minn distanza ta' 100 km.

40. L-animali ħajjin jiġu ttrasportati f'raġġ ta' 100 km.

41. L-ottimizzazzjoni tat-trasport, l-ippjanar tar-rotot biex jitnaqqsu l-emissjonijiet.

(Il-Programm "Lean & Green")

42. Il-prodott għandu jiġi kkonsenjat lill-konsumatur f'katina tal-provvista qasira.

Aspetti soċjali

43. L-eżistenza ta' awditu ta' SMETA (Skambju ta' Data Etika tal-Fornituri).

44. Il-prevenzjoni tal-ħela tal-ikel permezz tad-donazzjoni.

45. Il-prevenzjoni tal-ħela tal-ikel permezz tal-prevenzjoni tal-ġenerazzjoni tal-iskart fil-produzzjoni u l-loġistika.

VÉDJEGYIRODA Élelmiszerlánc-biztonsági Centrum Nonprofit Kft. (ÉLBC Kft.)
(TRADEMARK OFFICE, Food Chain Safety Center Nonprofit Ltd.)

H-1024 Budapest, Keleti Károly utca 24. H-1525 Budapest, P.O. Box 212 | vedjegy@elbc.hu | +36 30/306
4238 | kme.hu

Annex 1

Rekwiziti għal “leveles túró”

Huwa prodott tal-ħalib, maħsub għall-użu tat-trademark ta' Ikel ta' Kwalità Għolja (KMÉ), li huwa magħmul minn ħalib sħiħ tal-baqra ttrattat bis-sħana b'baqta mħallta, biż-żieda ta' kulturi batteriċi, tames u, f'xi każijiet, klorur tal-kalċju.

Karatteristiċi tal-kwalità

Kompożizzjoni (g/100g):

- materja niexfa: 26-32
- xaħam: 12-15
- Xaħam fil-materja niexfa: 44-50
- proteini: 10-12
- NaCl: origini mill-ħalib

Karatteristiċi organolettiċi:

Forma, ta' barra:	Forma li tikkorrispondi għall-forma użata waqt l-estrazzjoni; mingħajr qoxra, ta' kulur abjad lewn il-krema, possibbilment b'saffi sofor u bojod alternanti (dehra tal-irħam)
Fuq ġewwa:	Struttura f'saffi b'saffi distintivi
Sawra:	Semiriġidu, faċli biex jinqata', kremuż, ma jitfarrakx, jinħall fil-ħalq
Aroma:	Aċiduż, aromatiku, mingħajr ebda riħa barranija
Togħma:	Aċiduż, rikk, mingħajr ebda togħma barranija

VÉDJEGYIRODA Élelmiszerlánc-biztonsági Centrum Nonprofit Kft. (ÉLBC Kft.)
(TRADEMARK OFFICE, Food Chain Safety Center Nonprofit Ltd.)

H-1024 Budapest, Keleti Károly utca 24. H-1525 Budapest, P.O. Box 212 | vedjegy@elbc.hu | +36 30/306
4238 | kme.hu